

محل مطبعه و اداره :

جفال اوغلانده امنيت

صندوغی جوارنده

شنکول يقوشنده

۲۵ نومبر

مشرق و غرب

اضطار :

مسلكمزه موافق آ ناز

جدیه مع الممنونیه

قبول اولنور

درج ایدلمه یین آثار اعاده اولنماز

دیر ، فلسفه ، علوم ، حقوق ، ادبیات تاریخ ، سیاست ، احوال و شئون اسلامیه بحث ایررد هفته ده بر نشر اولنور .

آبونه بدلی

صاحب و مؤسساری :

سنه لکی

التی آیلانی

ابوالعلا زین العابدین - ح . اشرف ادیب

تاریخ تأسیسی

غروش

۳۵

۶۵

ممالک عثمانیه ایچون

روبله

۳۰۵

۶۰۵

روسیه

فرالقی

۹

۱۷

سائر ممالک اجنبیه

۱۰ تموز ۳۲۴

در سعادتده نسخه سی ۵۰ پاره در

قیرله دن مقوا بورو ایله کوندریلیرسه سنوی

۲۰ غروش فضله آلنیر

بشنجی جلد

۱۱ محرم پنجشنبه ۳۰ کانون اول ۳۲۶

عدد : ۱۲۳

انتشاره باشلایان هفتله لقی «نجات» رساله سی، ایشته اومعارف جمعیتک واسطه نشر افکاریدر. مسالکینی قارئینمزه بیلدیرمک ایچون، رساله نیک مسالکیندن باحث ایلك مقاله سنی عیناً، یک جزئی اولان شیوه فرقی بیله لقصد محافظه ایدرک، آناغیه نقل ایدیورز:

«نجات» غزته سی مسلمان خدمت ایچون نشر اولونان برغزته در. جمع مسلمان عالیه وعلی الخصوص بز زاقاقاز مسلمانلرینک حال واطوارینه نظر ایدن هر شخصر آسانجه آکلارکه مسلمان غزته سنک نه مسالک ذاهب اولمسی ایجاب ایدر، مسلمان غزته سنک نه دن بحث ایتمک لازم کلور. حقیقته مسلمان عالیک هر طرفه باقنده کوزمزه کورونن جهالت، نفسانیت، تعصب جاهلانه، عداوت، غرض شخصی، عالم مدنیته دن بی خبرلک، علوم و فنونه کمیللق و غیرسی اولور. بو وحشی حالته بیله ساکت قالمشوق که، بو غفلت بزه بیله سرایت ایدوبدرکه، کریا بز کره ارض اهلیندن حساب اولما یوروق، کویا بزه ترقی و تعالی لازم دکل، رفاه حال و حیات بزه حرام در. بو حالت مز بزه بخش ایستدیکي نتیجه ده البته وحشیت، حقارت و ضلالتدن بشقه برشی اولابیلمز. شو امراض ملیه مز سیداری ایسه - علوم و فنونک اولماسی تعلیم و تربیه ملیه مز زمانه اقتضاسیجه کیمه سی، اخلاقک بوزقونلنی و سائر در. بویله اولان صورتده طبیعیدرکه بو حالته یاشایان بر ملته خدمت ایتمک نیتنده اولان هر غزته نیک آمال و آرزوسی منسوب اولدینی ملته نجاتی، ترقی و تعالی سی، رفاه حال و حیاتی اولابیلمز.

تعلیم و تربیه یه کلدیکنده زمسلمان آراسنده عصر لرجه دوران ایدن بر عقیده باطله سایه سنده همیشه صحبت تعلیم و تربیه یه کائنده حیال مزه دکور طائفه سنک تعلیم و تربیه سی کلیر حالبوکه بزم المزده:

«طلب العلم فریضه علی کل مسلم و مسلمة»

حکم قطعی مز وار.

«نجات» معارف جمعیتی تعلیم و تربیه مسئله سنه بونقطه نظر دن باقیغندن «نجات» غزته سی ده بو معناده حل مسئله یه سعی ایده جکدر.

تعلیم و تربیه ملیه یه کلدیکنده میدان لسان و ادبیات مسئله سی آتیلور. هر ملت ایکی شی ایله قائمدر: بری لسان دیکری ادبیات. لسان و ادبیات ملته ملیتی حفظ ایدر. اگر ملت لسان دیکری و ادبیاتی محو ایتسه او وقت اوزی ده محو اولور. لسان و ادبیاتی حفظ ایدن مات سعادت اوزره یشایوب همیشه ترقی و تعالی ایتمکده در. بونه کوره هر بر ملته و ازان جمله بز مسلمانلار ده لسان و ادبیات مز حفظ ایتمک واجبدر. بز زاقاقاز آذربایجان ترک لری استعمال ایستدیکمز دیل وعلی الخصوص املا مز علوم و فنون نشرینه، تعلیم و تربیه یه غیر مساعد اولدینی جمله یه آشکاردر. شرقی زاقاقاز شیوه و املا سنده یازیلان بر کتابچه بر مقاله غربی زاقاقاز ده ایله میور. همچنین غرب طرفک شیوه و املا سی شرقک ایشنه یارامیور. بر مسلمان چوچنی مکتبه کلوب تا اکیال تحصیل ایدنجه عرب و فارسی دیل لرندن باشقه نیجه املا اوکرمه سی لازم کلور، چونکه هر معلمک هر مؤلفک و ده ما طو غریبی هر قلمک بر املا سی وار! بویله

پراکنده اولمک تعلیم و تربیه ایشلارنده نه قدر زحمت و مشقتی، علوم و فنون انتشارینه نه قدر ممانتی وار. ربانک معلومدر. بوکا بناء «نجات» غزته سی توسیع ادبیات مز ایله برابر اصلاح لسان مز وعلی الخصوص اتحاد املا مز حقندده وار قوه سینی صرف ایتمکدن چکیمیه جکدر.

تربیه ملیه کاله یتمک ایچون ملته بر نیجه احتیاسات عالیه اولیلمانی لازم کلور، چونکه بو عالی احتیاسات انسانک روح و قلبی اوجا دار، انسانی خدمات فوق العاده قابلیته تیوردر. بویله خدمات فوق العاده هانکی طقنه دن ظهور ایتسه البته او ملته بر معنویت بر متانت قلبیه پیدا ایدرکه بومتانت قلبیه ملته حیات و بقا سنه سبب در بویله احتیاسات عالیه صنایع بدیهه واسطه سیله ممکن اولدیغندن «نجات» غزته سی بویله ده نه قدر قوت سینی دریغ ایتیه جکدر.

همچنین «نجات» غزته سی عالم اسلامک حیات و گذراننه دأر مسئله لر ملاحظه سنه کریشوب ممکن اولان قدر معلومات ویره جکدر... کوریلورکه «نجات» ده دیکر رفقای کی، مسلمان تورکلکک مبشر نجات اولان پیشدار لر ننددر. الله مقصدینه موفق ایلسون!

شون

دولت عثمانیه:

مهمیز حضرت تبریک بر اثر زیارت پرورسی. - طوپقو سرای هایوننده خرقة شریف دأر سی ایچون سلطان محمد مرحوم زماننده اوزر لری سراج اصنافک صر مه ایله ایشله دیکي آیات کریمه ایله مزین هرکه منسوجاتی اییک پرده وزار لریک آرتق اسکیمش اولدینی پادشاه اسلام حضرت تبریک نظر دقتلرینی جلب ایستدیکندن تجدیدینه فرمان بویوره مشلردر. بونلرک مصرفی جیب هایوندن اعطا اولونه جقدر.

انکلیز لریک مصرده ایچ بر لشکرک نصبانی. - مصر مطبوعاتندن بهضیلرینک دیدیکنه کوره انکلیز مصرده یک بیوک تبدلات اجرانی تصور ایدیورمش. بو تصورک تطبیق حالنده انکلیز لر مصرده تماماً یرلشوب، اوراسنی ده نادتا هندستان حالنه کتیره جکلر در. تصورک بعض نقاطی شونلردر.

انکلیز لریک بحر سفید مستملکاتنده کی عساکر بریه سی عموم قوما نداننی مرکزی قاهره یه نقل ایدیلجک و بومناسبتله مصره ۳۰ بیک عسکر سوق اولونه جقدر. لورد کیچنرک سیاحتنده کی مقصدلر دن بریه سی ده مصر حکومتی نزدینه بعض هندستان حکومتلرنده اولدینی کی برانکلیز مشاوری اقامه ایتمکدن عبارت ایتمش.

ایرانلرک محمد مظفر ویرکوسنر ده معافیت ارزولری - طهرانده منتشر «ایران نو» رفقه مزده او قودق. ذیلده کی تلغرافی نجفده مقیم اعظم مجتهدین شیعه دن اولان شیخ محمد کاظم خراسانی، شیخ عبدالله خراسانی و شیخ الشریعه اصفهانی ایران حدودندن طهرانه ایران خارجیه ناظرینه کوندرمشلردر:

«عثمانی مأمور لری بغداد ولایتنده مقیم ایران تبعه سنک همسندن عمله

مكلفه ناميله بروركي آلمقدهدرلر ، ايرانيئر اجني اولدقلى ايچون بشقه اجنيئر كي معاهدات رسميه موجبنجه بونوع تكاليفدن آزادهدرلر . لهذا اصرار ورجا اولنوركه ايرانيئر شو حقسنر تضيقاقدن خلاص يولنده صرف مساعي واقدامات اولونسين .

فكر عاجزانه مزجه بوكون عالم اسلامك اشديد احتياجي ائتلاف ومجتهدر . بناء عليه اختلافي موجب هر درلو خصوصاتدن بغايت اجتناب لازمدر . قايتولا سيون دنيلن معاهدات قديمه نك نه دن منبعث اولديغني مجتهدين كرام شيعيه حضراتي البته بزدن ابي بيلورلر ، بنابرین دول اسلاميه مياننده او كي معاهداتك مرعي اولاميه جفتي رعنا تقدير بويو . رورلر . تفرعات اموره عائد بوكي خصوصاتده ايراني دين قارده شاريئر او يولده وعظ وانصيحت بويورورلر سه ، شبهه سز ، مخادنت اسلاميه ده چوق خدمت ايامش اوله جقلردر .

نجيب اصفه اسمي آرقينه صافلي اورورالي شركته ايكي كورچوك حكومت قدر كنيتي عثمانلي اراضينك صائلمه سي مسالسي - بصره كورفرندن سوريه سواحله قدر ممتد بصره ، بغداد ، موصل ، سوريه ولايتلريه زور و قدس مستقل سنجاقلرينك اقسام مهمه سني تشكيل ايدن اراضي وسيله عثمانيه نك نجيب اصفه نامنده سوريه لي بر آدمي او كه سورهرك فرنگ ويهوديلردن مختلط بر شركت طرفندن صاتون آلتق ايسته نديكني وبونك منافع اساسيه وطنيه كلياً منافي اولديغني رساله مزده بر قاچ دفعه يازمش ونظار كرام ايله وكلاي ملت اولان مبعوثان محترمه نك نظر دقتلريني جلب ايلامش ، مسالهي نظر كاه افكار عموميه وضع ايدن محترم « صباح » رفيقمزدن غيري مطبوعات عثمانيه نك بوبابده بيان مطالعه دن محتجب طاورانه لرينه تعجبمزي ده اظهاردن چكده مشدك . مطبوعات عثمانيه ، حالا بو مساله اوزرينه افكار عموميه ني تنويردن مستغني طاورانيورسده وكلاي ملتك مسالهي لايق اولديغني درجه ده اهميت عطف ايتمش اولديغني كورهرك ممنون اوليورز . اولاً ، كربلا مبعوث محترمي عبدالمهدي بك افندي صدر اعظم پاشا حضرتلرينه مراجعتله نجيب اصفه شركته بو اراضي وسيعه نك اعطاسنده كي محاذير حقنده صدر اعظمك نظر دقتي جلب ايتمشي . بوكره حلب مبعوث محترمي نافع پاشا حضرتلري مجلس مبعوثانده بر تقرير ويردرك ، اراضي مذ كورهرك نجيب اصفه شركته احاله سنده كي مضراتي تفصيل وايضاح بيورمشلردر . همان منحصر ا مسلمه انزلله مسكون بو پك كنيتش عثمانلي اراضيسنه دائر مذ كور تقريرده غايت مهم معلومات ويريلمش اولديغندن بعض اقسامني قارئيمزك پيشگاه تاملارينه وضع ايتمكن كنديمزي آله ميوزر .

« بو اراضينك وسعتي ايكي كوچوك حكومتك اراضيسي مساحه سطحيه سنه معادل بولنديغني ويوز ميليون دوئمدين اشاغني اولديغني كي ۳۱۹ دن ۳۲۳ سنه سنه قدر جميع وتخميس ايله تعيين اولونان واردات متوسطه يعني طقسان بيك ليرا حقيقت حاده دون اولوب واردات صحيحه نك بر قاچ قات فضاله طوته جني قناعت بخش اوله جق براهين ايله ثابتدر ...

« صوك اللى التمش سنه ايچنده اسكان ايدلمش وخاقان سابق زمانده وير كودن ، عسكر ليكدن وسائر تكاليف اميري دن مستثنا طوتولمق ومحصولات سنويه نك يوزده اوچي نسبتنده اجرت ارض ناميله خزينه خاعيه بر اجرت تاديه ايتك شرطيله اللرنده كي اراضي اغنالا وياخود تهديداً بدلات حقيقه سنك يوزده اوننه بلكه بشنه معادل بر قيمته آلتمش اولان ياريم ميليون قدر فقرا وعجزه ذراع بوندن صكره بالطبع هر نوع تكاليف ايله مكلف طوتوله جقلري كي طرناقلريه قازدقلى ، كوز ياشلريه اسقا ايلدكلى اراضي ايچون كنديلرينه تسهيلات ارايه سي برينه اجرتي تزويد ايتك وقيمت صحيحه فائض علاوه سييله تقسيطه ربط ايتك كي اوسته سندن كله ميه جكلري احواله تابع طوتولملى يولنده مقاوله ده مندرج شرائط وصلاحيات ، بويچاره لري چولق چوجقلريه شركتك دام اسارتنه دوشورمك وبونلري عاداتا ترك وطنه وياخود حال شقاوتكارانه يه ارجاع ايتك وبالاخره بونلري تاديب ايچون بر چوق قائلر دو كه سنه سبيت ويرمك ديمك اوله جقدر كه بو حاك هانكي سياست داخله ايله تاليف اولنه بيله جكي محتاج تاملدر .

« ايشك هر درلو مكتوميتنه رغماً بو خصوصه ايشه كيريشه جك اولان « ارض موعود » ديدكلى قدس ايله شام والجزيره اراضيسنه تشنه اولان « سيونيست » موسوي جمعيت استعمار يه سندن مفرز وبر خليطه اجنييه دن مركب بر شركت اولوب بوشركتك عثمانلي عنوانيله معنون وقوانين حاله ومستقبله عثمانيه تابع اوله جني واقعا مشروط ايسده بو شرط رقبه ارضه وشركتك معاملات متفرعه سنه منحصر قاله جني واراضي خارجنده تعديلات عرباندن ، مقاتلات ومجادلاتدن طولاني تضمينات ايله تايمينات حياتيه دائر مطالبات واموال منهوبه حقنده مدعيات كي حصر وتعدادي ممكن اولميان ومداخله يه سبب اوله بيله جك اولان وقوعات ومشكلاتي استلزام ايله جكني نظر دقت واهميه آلمق وكلاي ملته عائددر .

« ايجار ويا امتياز ويا انحصار ، ياخود وديعه ويا التزام كي عقودك هر برى بشقه بشقه احكام حقوقيه وقانونيه يه تابع ايكن بونلرك هيچ بريخي تضمن ايتميان بومقاوله ، سنين قديمه سده سنوي بر بدل مقطوع مقابلاسنده ر ولايتك ، ياخود ايرانيئرلك اصول متروكه سنه توفيقاً بيشكش مقابلاسنده براقليمك جهت اداريه سني بر واليه تفويضنه ، ياخود ازمنه ماضيه ده واسايرت زنجيه نك حكمفرما اولديغني دورده آمريقاد بر جفتلكك ايچنده كي خلق ايله بعينه مشابه اولان وبراجاره طويله ومشوشه ايله اراضي واسعه نك منافع اقتصاديه سني بر مقاوله يه ربط ايتمكن عبارت كي كورونن معامله نك ماهيتي اوراقتك مجلس مبعوثانه توديعنده تماميه تظاهر ايله جقدر . لينج مسئله سنده مجلس مبعوثانجه نظر دقتنه آلتان مضرات سياسي بو آجي مسئله يه نسبتله هيچ حكمنده در . بو اراضي جسيمه يه عائد حقايق ومعلوماته ومنافعه متدائر ومجالس عموميه واداريه محليه نك رايلرينه مستند مطالعات ولايات واليلردن صور لمقسزين تنظيم اولنان بو مقاوله نك ماث عثمانلي سكه سته تهيه واحضار ايدجكي ض به مؤلمه نك تاثيراتي تقدير ايدن

ولایات غزته لری ایله بعض استانبول غزته لری منفعت وطن نامنه فریاد ایتمش اولدقلری کی پروتده انتشار ایدن بعض غزته لریک روایاتیه مبعوثاندن بو شرکته التحاق واونکله اتفاق ایتمش بولنلار اولدیغی ظن وذهاب باطلی ده میدانیه حقیقه مش وافکار عمومیه ده هیجانی بادی اولمش ایکن شورای دولت هیئت عمومیه سنج، حالا نجیب اصفیله تجدد مذاکراته تزید تأثراته سببت ویریلور.

تورکستان :

تورکستانه حرکت ارضی — برقاچ کوندن بری جراند یومیه تور-کستانه مدھش بر حرکت ارضی وقوعه کلدیکنی خبر ویریلور. جراند یومیه نیک قارلرینه خاطر لاتمه بی اونوتدقلری فوق العاده شایان تأسف برشی در حال خبر ویردم. حرکت ارضیه اوغرایان پرلرک سکانی اکثریتیه مسلمان قارده شلریمدر. اگر کندی نسمز قایغوسی باشمزدن آشمش ارماسه ایدی بوفلا کتزد قارده شلریمزه معاونتده بولمقی اوزره تشبثات اعانتکارانه یه باشلامه سنی توصیه ایدردک. خاطر لرده درکه مسینا آفتزد کانیک معاونتده بوتون اقوام خرسیتیانیه شتاب ایتمشدی. حتی یا کلیور سه ق استانبول جرائندن ده بعضلری بومعاونتده اشتراک ایله مشدی. حالبوکه بوسفر تورکستانده، مسینا لیلردن زیاده دوچار فلاکت اولان آدم اولادلری حقنده اظهار تأسف ایدن مسلمان تورک و عثمانی جریده سته هنوز راست کلدک؛ عجبا دیندش و همرق اولدقلری ایچونمدر؟

تلغرافلرک اخباراته کوره حرکت ارضی مرکزی ایسیق (ایلیق) کولنیک شرق جهته در. حرکت ارض ۱۰۰۰۰۰ کیلومتره مربعی بر اراضی داخلنده اجرای تأثیر ایتمشدر. اچ چوق خسارزده اولان پرلر، ویرنی، پرژیوالسکی، وطاشکند شهرلریدر. حرکت ارض ۳۴ دقیقه دوام ایتمشدر. حرکت ارض هیأت عمومیه سیله پک شدید ایدی. هله ۶ کانون ثانی افرنجی کیجه سی نصف الیله سکزد دقیقه قالا باشلایوب ۱۲ دقیقه دوام ایدن ضربه فوق العاده شدتلی اولمشدر. وفیات و خساراتک مقدار حقیقیسی هنوز معلوم دکلسده غایت عظیم اولدیغی تخمین اولمقددر. تلغرافلرک ویردیکی پراکنده معلوماته کوره ویرنی ده برچوق خانلر خراب اولوب ۷۰۰ عائله مسکنسر قالمش و تزلزلات ارضیه دن پک قورقش اولان برچوق یچارلرده تحت الصفر اون درجه برودته قاتلانارک آچیقده بولمهی ترجیح ایتمکده ایملر. پرژیوالسکی شهری بوسبوتون نابید اولوب یرینه برکول قائم اولمشدر. جوار اراضیده بویوک ودرین چانلاقلر مشاهد اولمقدده و بعض طرفلر چوکوب بعض طرفلر یوکسلیکی کورلمکده در. بو آفاتک ویردیکی خوف و دهشتدن برچوق کیمسه لرک شعورینه خلل کلمشدر. مقداری کثیر فقط غیر معلوم قرغلر (تورکلرک الکصاف واکمترین برنسل عظیمی) تلف اولمشلردر. طاغلق کویلرده اقامت ایتمکده اولوب حرکت ارضی متعاقب کویلرندن فرار ایدن اشخاص کاملاً غائب اولمشلردر...

روسیه :

تضییقات . — قران ولایتیک مامو سنجاغنده کی مسلمان کوی اماملرندن درت ذات حکومت طرفندن عزل اولمشدر. بولردن بری عثمانی دوغاسنه اعانه طوبلامش ایتمش. دیگر بریسی برخرستیان قیزیک اهتداسنه وساطت ایتمش ایتمش. اوپرلرینک اسباب عزل هنوز معلوم اولاماشدر.

اوربوریغ مفتیسینک، مقام فنرا ده بولنیشینک ۲۵ سنه دوربرسی شلمکی . — روسیه ده ساکن مسلمان قرداشلریمزک اکثریتی (وولغا حوضه سی، داخلی روسیه، سیریا و برقسم ترکستان) مقری اوفاولان اورنبورغ مفتیلکینک حکم شرعیسی آلتنده در. مفتیلک برحکمه شرعیه در؛ برحکمه شرعیه اون بیکارجه محله و اماملر نکاح، طلاق، میراث کی معاملات شرعیه سته نظارت و حکم ایدر. اورنبورغ محکمه شرعیه سی، روسیه ایمپراطوریه سی ایکنجی قاترینه زماننده تأسیس اولمشدر. محکمه نیک رئیس مفتی اولوب، اعضالری اوچ قاضیدر.

محکمه نیک زمان تأسیسندبری، کرک مسلمانلره و کرکسه روسیه حکومتده نفی طوقونمشدر. اوللری مفتی ایله قاضیلری قران ولایتی اماملری انتخاب ایدردک، حکومت طرفندن تصدیق اولنوردی. بلاخره انتخاب برینه حکومتک تعیینی قائم اولمشدر. ایشته بومفتیلک مقامی یکرمی بش سنده بری حاجی محمد یار میرزا سلطانوف اشغال ایتمکده در. بو ذات الیوم ۷۳ یاشنده در. کندیس اوفاولاتی میرزا (زادکان) لرنددر. ابتدا، روس اعدادی مکتبی ا کمال ایدردک، قران دارالفنوننک حقوق شعبه سته کیرمش و فقط بیترمدن خدمت عسکریه یه داخل اولمشدر. عسکرلکده برقاچ سنه بولنوب ملازم ثانی ایکن استعفا ایتمش و صاحب حاکمی اولمشدر. کوریلورکه روسیه مسلمانلرینک قسم اعظمک الیوم امور شرعیه لرینی اداره ایدن ذات، اصلا مسلمان تعلیم و تربیه سی آلمق سربزین صرف روس مکتبلرنده اوقومش، بر سابق روس ضابطیدر. مومی ایله بوندن یکرمی بش سنه اول، قرانی معروف مسیونر ایلمینسکی نیک توصیه سی اوزرینه، ایمپراطور اوچنجی آلکساندر طرفندک مسلمانلرک مفتیسی نصب و تعیین اولمشدر.

۲۵ سنه سورن مفتیلکی زماننده مفتی سلطانوف حضرتلرینک دینداشلرینه نه کی حسن خدمتی طوقوندیغی، روسیه ده منتشر تورکجه رفیقلریمزک مقاله لرندن اوقویوب استخراج ایدمکده. «ایدل» رفیقیمزده کی بر مقاله دن مفتی حضرتلرینک روسیه حکومتندن مختلف تاریخلرده بویوک رتبه دن بش آلتی نشان برقاچ آلتون و کموش مدالیلر آلمش اولدیغی و صوک زمانلرده (روسیه مسلمانلری آره سنده انباه فکریدن صوکره اولاجق) برقاچ دفعه خدمتندن استعفا ایتمش اولدیغی اوکرندک. «وقت» رفیقیمزده ایسه شو سطرلری اوقودق: «مفتی حضرت، الی سنه لک حیات مأموریتنک یاریشی صاریق وجهلی کچیردی. خدمتی مسلمانلر ایچونده حکومت ایچونده، علی قدر الحال، فائده لی اولدی. علی قدر الحال، دیورز، چونکه روسلردن برقسم خلق، مسلمان اموری علیه ده حکمرته دائماً تلقینات بدخواهانه ده بولندیغی کی، بالذات مسلمانلرده حیات سیاسی و ملیه جه پک اشانی درجه ده ایدیلر: بوللری نظر دفته آلان آدمه مفتی افریدی» یکریمی بش سنه، خدمت ایتدی ده مسلمانلره نه فائده سی طوقوندی؟ «دیه صورمایه پک ده حق اولمان. معافیله، بومفتی نیک مسلمانلره هیچ ده فائده سی طوقونماش دکدر. وقتی کلدیکی زمان اوللری ده سویله رز...

حسینوف حضرتلرینک یوم وفاتی مناسبتیه مدرسه مذکورده مرحومک روحه دعا ایدلمشدر . دعا مجلسنده بوتون اعیان و اشراف مملکت بولندی کی مسلمان مدرسه لرینک تفتیشنه مأمور بویوک حکومت مأمورلری ده حاضر بولمیشلردر . حاضر و نک جمله سنه ، احمد بایک ترجمه حالی محتوی ، قاضی رضاء الدین حضرتلرینک بر اثر قیمتداری هدیه اولومشدر .

صیبت . — با کونک مشاهیر اغنیاسندن مرتضی مختار حضرتلری ، « نجات » جمعیت اسلامی سنه مکمل بر مطبعه هدیه ایله مشدر .

اوروپا

روسیه - انگلتره مناسبتی . — روسیه جاری نیقولا ایله آلمانیا قیصری ویلهک پوتسدام ملاقاتندن سوکره ائتلاف مثک و اتفاق مثک کومه لرنده بر آرز صارصنتی حس اولمایه باشلادی . بولردن بزجه اک اهمیتلیسی ، روسیه و آلمانیاک شرق مسائننده اویوشور کی کورنمه لر یله بونک عکسی ضربه سی اولمق اوزره روسیه و انگلتره آره سنک آچلماسیدر . بوهفته نک کونده لک غزتله ری بومسائنلن اوزون اوزادی یه فقط قارمه قاریشیق بحث ایتدیلر . وضعیت توضح ایتدکن سوکره انشاالله بزده قارئیمزه معلومات ویرمه یه چالیشورز . شمیدیلک سویلیه جکمز سوز ، شرق احوالک و شرق احوالیه یاقیندن علاقه دار اوروپا دولترلرینک کمال فعالیت حالنده بولمهیسی واسکی مناسباتک تبدل و تحوله میل کوسترماسیدر .

ایران :

ایران بهرین محترم سندره ، نفی زاده حضرتلرینک دار الخلافه عزیمتی . — روسیه غزتله رده اوقوندیغنه کوره ایران مجلس مبعوثانک استنفذ اعضاسندن تقی زاده حضرتلری دار الخلافه متوجهاً طهراندن حرکت ایدرک اورمییه واصل اولمشدر . اورادن روسیه طریقله استانبوله کله جک و بر آئی قدر سیاحتدن سوکره ایله طهرانه عودت ایلیه جکدر . کندیسینه برابر ، آوروپا و استانبول مکاتبنده اوقومتی اوزره ، برخیلی اطفال اعیانی کتیر مکده ایمش . تقی زاده حضرتلری ایرانک استقبال مشعشعندن تماماً امین اولدیفی کی عثمانی و ایران مسلمان دولترلرینک ، یاقین زمانده غایت قوی بر حبیل متین اخوتله یکدیگرینه مربوط اوله جقارینه ده مطمئن در .

روسیه مسلمانلری بکرمی بش سنه خدمت ایتش مفتیلرینه و سنه دوریه شلکی یاقی حاضرانی کورورکن بیله ، مدجده بک سمیح داورانورلر . داورانامورلر . بز بونلری اوقورکن بر مسلمان محرمینک ، بر ایکی هفته اول ، وفات ایتش ، ارمنی قاتوغیقوس مانه اوس از میرلیان افندی حقنده یازدقلرینی خاطرلادق . بر قاچ سطرینی اشاغی یه عیناً نقل ایدیورز . روسیه ل مسلمان قارملریمز اوقویوب ، بو ایکی رئیس دینک فکرآ مقایسه سی یابارلرله ، بیهوده زمان غائب ایتش اولمازلر :

« از میرلیان افندی استانبول بطریقکله صاسون وقته ، و سغه سندن صکره کلدی . خاقان سابق بطریق انتخابی ایچون ارمنی ملیتی مجلس عمومینک اعتمادینه کوجلکله مساعده ایتدی . بطریقکله از میرلیان افندی انتخاب اولندی ، اوزمان طبیی یازمغه سولیمکه امکان یوقدی ، فقط ایشتمش ایدکله بطریق از میرلیان افندینک بو مقامه انتخاب ایدیلرجه ارمنی جماعتنه و کلیسایه و قوانینه و حکومت قارشو ایضا ایتدیکی صداقت یعنی ایله بو عین اوزرینه ایراد ایتدیکی نطق ایلمک خطوده خاقان سابق اغضاب ایتشدی . از میرلیان افندی حکومت قارشو صداقت یمینه رعایت ایده جکنی تأیید ایدرکن عرض و جان و مالک این اولدینی بر مملکتده حکومت قارشو صداقتدن بحث ایتک حکومتی آلداتقی اوله جقنی و صداقتک ادراک اولونان انعامه مقابل بر حس وجدان اولدیفی و صداقتی احساس ایده جک انعامک ظهوری امنیه سیله عین ایتدیکی سولیمکی خبر آلمشدی بطریقکله صدیق بر آرز تأخره اوغرامش ، بالآخره صدیق اولونه رق حضوره قبول ایدلمشدی . سنه اوزمان از میرلیان افندینک حضورده ایراد ایتدیکی نظمنده انتخابدن بحث ایدرک بو بحث خاقان سابق حدتندیرمش اولدیفی ده روایت اولومشدی . . . از میرلیان افندی استغافیه مجبور ایدلدی . اوی باصلدی ، قدسه نقی ایدلدی . سنه لرجه اتلان منروطیه قدر اوراده قالدی .

« دنیاده متانت فکریه سی هیچ بردرلو آمال و احتراصات ایله آلوده ایتمه ش ، اخلاق فاضله نامنه حکم و وجدانندن آیرلامش ، یالکزطوغرولنی پیشوای حرکت و مقصد حیات بیلیمش ، نزاهت روحیه یی ، هر درلو آلام واکدار دنیویه یه هر درلومزاج و مصائب صوریه حیاتیه یه رغما ، هر درلو سعادتک فوقنده عبادتیش بر ذات اولمق اوزره کورمش ، بیلیمش اولدیم ایچون از میرلیان افندی یه معالایات انسانیه و اخلاقیه نامنه حرمت کوستردم و وفاتی خبرینی آلتجه ، بویوک برذاتک انسانیت عالمندن غیابی اوزرینه حس اولونان عمیق بر تأثره دوشدم . از میرلیان افندی نک اوزون سنه لر منفاده قالمه سی ، محرومیت قانلامه سی ، منافاسندن قورقوله سی و کندینه قارشو حس تقدیر و شکران بسله دیکنده شبهه اولیان ارمنی ملتک رفاه و ثروتله تأمین اولونه بیله جک هر درلو استراحت دنیویه یی بو ذات محترم حقنده تأمین ایتسی قابل و ممکن ایکن عندنده ثروت و دینارک ذره جه اهمیت اولمایان و حق پاره یه نظر حقارنله باقان از میرلیان افندینک بو جهته کوجک بر نظر دقت بیله عطف ایتمه ش اولدیفی امین . بوتون افعال حیاتیه سنده ، عضوی و طبیی افعال و حرکاتده ، وظیفه یه و مسالکله نزاهت روحیه یه ، صلابت وجدانییه و الحاصل کائناته و ملتله قارشو اطوار و معالاشنده بونک قدر نفسنه حکم ایتش ، جانی تمیز بولوندرمه ، آمال و احتراصات طبییه و دنیویه یی یاقلری التنده ازمدرک ، موفق اولمش بر ذات اندردر»

قدر شتالیم . — اورنبورغ شهرینه یازم میلیون روبله صرفیه بیوک بر مدرسه روحانیه تأسیس ایدرک وفات ایتش اولان احمد بای